



## Notice d'utilisation

**DE – ACHTUNG:** Die Verwendung des INNOTECH-Produkts ist erst zulässig, nachdem die Gebrauchsanleitung in der jeweiligen Landessprache vollständig gelesen und verstanden wurde.

DE

**EN – ATTENTION:** Use of the INNOTECH product is only permitted after the instruction manual has been read and fully understood in the respective language.

EN

**IT – ATTENZIONE:** L'utilizzo del prodotto INNOTECH è permesso solo previa lettura e comprensione dell'intero manuale di istruzioni nella lingua del relativo paese di utilizzo.

IT

**FR – ATTENTION :** L'utilisation du produit INNOTECH n'est autorisée qu'après avoir entièrement lu et compris la notice d'utilisation dans la langue du pays concerné.

FR

**NL – ATTENTIE:** Dit INNOTECH-product mag pas gebruikt worden nadat u de gebruikershandleiding in de taal van het betreffende land gelezen en begrepen hebt.

NL

**SV – O B S :** Denna INNOTECH-produkt får inte användas förrän bruksanvisningen på respektive lands språk har lästs igenom och förstås.

SV

**DK – GIV AGT:** Du må først bruge et produkt fra INNOTECH, efter du har læst og forstået brugsvejledningen i fuldt omfang i dit lands sprog.

DK

**ES – ATENCIÓN:** Se autorizará el uso de los productos INNOTECH una vez que se hayan leído y entendido las instrucciones de uso en el idioma del país.

ES

**PT – ATENÇÃO:** O uso do produto INNOTECH apenas é permitido depois de ter lido e compreendido na totalidade as instruções de uso na respetiva língua nacional.

PT

**PL – UWAGA:** Produkty firmy INNOTECH mogą być używane dopiero po dokładnym zapoznaniu się z całą instrukcją obsługi w ojczystym języku.

PL

**TR – DİKKAT:** INNOTECH ürününün kullanımına ancak ilgili ülkenin dilinde sunulmuş olan kullanım kılavuzunun tamamen okunmasından ve anlaşılmasından sonra izin verilir.

TR

**SL – POZOR:** Uporaba izdelka INNOTECH je dovoljena šele po tem, ko ste navodila prebrali v celoti v ustreznem jeziku svoje dežele in jih tudi razumeli.

SL

**CZ – POZOR:** Práce s výrobkem INNOTECH je povolena teprve po kompletním přečtení a porozumění návodu k použití v jazyku daného státu.

CZ

**SK – POZOR:** Produkt INNOTECH môžete používať až po prečítaní a porozumení celého návodu na použitie pre príslušnú krajinu.

SK

**HU – FIGYELEM:** Az INNOTECH termékek használatá csak azt követően engedélyezett, hogy saját nyelvén elolvasta és megértette a teljes használati utasítást.

HU

**ZH – 注意 :** 只有在仔细阅读并完全理解了当地语言的使用说明后，才能使用 INNOTECH 公司的产品。

ZH

[2]	LES SYMBOLES ET LEUR SIGNIFICATION	3
[3]	CONSIGNES DE SÉCURITÉ	4
[4]	COMPOSANTS / MATÉRIAUX	6
[5]	CONFORME	6
[6]	CONTRÔLE	7
[7]	GARANTIE	8
[8]	HOMOLOGATION	8
[9]	SYMBOLES ET MARQUAGES	9
[10]	DIMENSIONS	10
[11]	CONSIGNE DE MONTAGE	10
[12]	SUPPORT DE MONTAGE	11
[13]	POSSIBILITÉS DE FIXATION	11
[14]	OUTILS DE MONTAGE	12
[15]	MONTAGE	12
[16]	SENS DES SOLLICITATIONS	17
[17]	ÉLIMINATION	18
[18]	PROTOCOLE DE RÉCEPTION	19
[19]	CONSIGNES POUR LE SYSTÈME DE SÉCURITÉ	21
[20]	PROTOCOLE DE CONTRÔLE	22
[21]	DÉVELOPPEMENT ET DISTRIBUTION	24

**Mise en garde / avertissement de danger**

Symbolise un danger **IMMINENT** qui peut entraîner des blessures graves ou la mort.



Symbolise une situation **POTENTIELLEMENT** dangereuse qui peut entraîner des blessures graves ou la mort.



Symbolise une situation **POTENTIELLEMENT** dangereuse qui peut entraîner des blessures mineures et des dégâts matériels.

**Information / consigne supplémentaire**

**correct**



**incorrect**



**Perceuse à percussion**



**Porter une protection oculaire / des lunettes de sécurité**



Respecter les indications du fabricant / les différentes notices d'utilisation.

**Il faut impérativement respecter les consignes de sécurité suivantes et tenir compte du niveau technique le plus récent.**

## 3.1 GÉNÉRALITÉS

- Le système de sécurité ne doit être assemblé que par des personnes compétentes, qualifiées / spécialisées et familiarisées avec le système de sécurité pour toitures en tenant compte du niveau technique le plus récent.
- Le système ne doit être utilisé ou monté que par des personnes ayant pris connaissance de cette notice d'utilisation - ainsi que des règles de sécurité en vigueur sur le lieu de montage - qui sont en bonne santé mentale et physique et qui ont reçu une formation en matière d'équipements de protection individuelle (EPI).
- Des problèmes de santé (problèmes cardio-vasculaires, prise de médicaments, alcool) peuvent compromettre la sécurité de l'utilisateur lors des travaux en hauteur.
- Lors du montage / de l'utilisation du dispositif d'ancrage INNOTECH "POINT-13", il faut respecter les prescriptions relatives à la prévention des accidents (p.ex. : intervention sur toitures)
- Un plan d'intervention doit prévoir les mesures de secours pour tous les cas d'urgence possibles.
- Avant de commencer les travaux il faut prendre toutes les mesures nécessaires pour qu'aucun objet ne risque de tomber depuis l'endroit où sont effectués les travaux. La zone se trouvant sous l'endroit où s'effectuent les travaux (trottoirs, etc.) doit rester dégagée.
- Le point d'ancrage doit être prévu, monté et utilisé de telle manière que, lors d'une utilisation appropriée de l'équipement de protection individuelle (EPI), aucune chute au-delà du bord du toit n'est possible.  
(cf. les documents d'implantation sous [www.innotech.at](http://www.innotech.at))
- Pour accéder au système de sécurité de toiture, il faut déterminer les positions des dispositifs d'ancrage au moyen de plans (par exemple : schéma de la vue en plan de la toiture).
- Si, après la mise en service de l'installation de sécurité, des travaux de transformation doivent être effectués à proximité du système de sécurité, il faut s'assurer que les travaux ne compromettent pas la sécurité du système déjà installé ! En cas de doute, il faut faire appel à un expert en statique ou contacter le fabricant.
- En cas de sollicitation provoquée par une chute, il ne faut plus faire usage de l'ensemble du système de sécurité et le faire vérifier par une personne compétente / qualifiée (contrôle de chaque composant, fixation sur le support, etc.).
- Toute modification du système de sécurité est interdite.
- Dans le cas de toits inclinés, il faut éviter les glissements de neige ou de glace au moyen de dispositifs de retenue appropriés.

- Dans le cas où la responsabilité du système de sécurité est confiée à un mandataire externe, ce dernier doit confirmer par écrit avoir lu et compris les instructions de montage et d'utilisation.
- Si cet équipement est vendu dans un autre pays, la notice d'utilisation doit être fournie dans la langue nationale spécifique !
- Respecter les directives nationales en matière de protection contre la foudre.

### 3.2 POUR UN MONTAGE EN TOUTE SÉCURITÉ

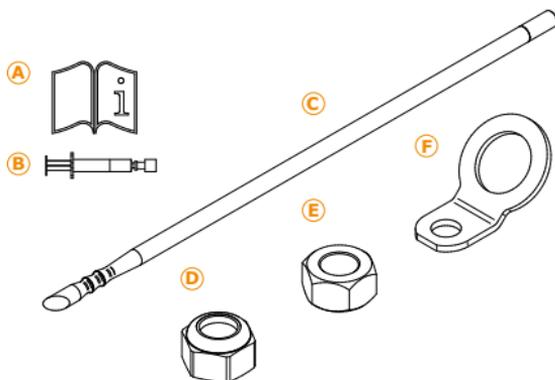
- Toutes les vis en acier inoxydable doivent être lubrifiées avec un lubrifiant approprié avant le montage (fourni : Weicon AntiSeize ASW 10000 ou produit similaire).
- L'acier inoxydable ne doit pas entrer en contact avec de la poussière de meulage ni avec des outils en acier, car cela pourrait provoquer la formation de corrosion.
- La fixation appropriée du système de sécurité sur un ouvrage doit être documentée dans un protocole de chevillage et dans un dossier photographique illustrant chaque situation de montage.
- Ne convient que pour un seul montage !
- L'étanchéité d'une toiture doit être effectuée de manière professionnelle conformément aux directives en vigueur.



Si certains doutes ou incertitudes subsistent lors du montage, il convient de contacter immédiatement le fabricant.

### 3.3 POUR UNE UTILISATION EN TOUTE SÉCURITÉ

- Le tirant d'air nécessaire entre le bord du toit et le sol se calcule de la façon suivante : déformation du système d'ancrage en cas de forte sollicitation + indications du fabricant relatives l'équipement de protection individuelle utilisé avec élongation du câble + taille de la personne + distance de sécurité de 1 mètre.
- La combinaison des différents éléments des équipements mentionnés peut présenter des dangers susceptibles d'altérer le bon fonctionnement de l'un des éléments. (se référer aux instructions d'utilisation de chaque équipement !)
- La fixation au système INNOTECH "POINT-13" s'effectue au moyen d'un mousqueton traversant une boucle et doit être reliée à un équipement de protection individuelle selon les normes EN 361 (harnais) et EN 363 (système d'arrêt des chutes).
- **ATTENTION !** Lors d'une utilisation à l'horizontale, veiller à n'utiliser que des moyens d'assurance prévus pour ce type d'usage et homologués pour les rebords de toiture en question (bords tranchants, tôle à structure trapézoïdale, piliers en acier, béton, etc.).
- Les systèmes de sécurité NE doivent plus être utilisés si les forces de vent dépassent les conditions usuelles d'utilisation.
- Les enfants et femmes enceintes NE doivent pas utiliser le système de sécurité.

**A) Notice d'utilisation****B) Lubrifiant :** Weicon AntiSeize ASW10000**C) Tige d'ancrage :** acier inox AISI 304**D) Écrou frein M16 :** acier inox AISI 304**E) Écrou hexagonal M16 :** acier inox AISI 304**F) boucle d'ancrage :** acier inox AISI 304UTILISATION  
CONFORME

INNOTECH "POINT-13" a été conçu comme **point d'ancrage** pour assurer la sécurité de **3 personnes** (y compris 1 personne habilitée pour les premiers secours) et convient aux systèmes de protection anti-chute conformes à la norme EN 363:2008 :

- Systèmes de retenue
- Systèmes d'arrêt de chute
- Systèmes de sauvetage

**DANGER****DANGER DE MORT dû à une mauvaise utilisation.**

- N'utiliser le système INNOTECH "POINT-13" QUE pour assurer la sécurité des personnes.
- NE JAMAIS suspendre des charges sur le système INNOTECH "POINT-13" qui N'ONT PAS été expressément décrites et homologuées dans la notice d'utilisation.



**Respecter les indications du fabricant quant aux équipements de protection individuelle utilisés.**

## 6.1 CONTRÔLE AVANT CHAQUE UTILISATION

Soumettre le système INNOTECH "POINT-13" avant chaque utilisation à un contrôle visuel afin de détecter toute anomalie visible.

**DANGER DE MORT dû aux dommages sur le système INNOTECH "POINT-13".**

- INNOTECH "POINT-13" doit être en parfait état.
- NE plus utiliser le système INNOTECH "POINT-13" en cas de :
  - Dommages ou d'usure détectés sur les composants.
  - Autres anomalies détectées (assemblages dévissés, déformations, corrosion, usure, mauvaise étanchéité de la toiture).
  - Sollicitation provoquée par une chute (exception : premiers secours).
  - Illisibilité du marquage CE du produit.

Vérifier l'intégrité du système de sécurité entier au moyen du protocole de réception et de contrôle.



**En cas de doute quant au bon fonctionnement du système de sécurisation, il NE faut plus l'utiliser et il faut le faire contrôler par un expert / spécialiste (sur la base d'une documentation écrite). Remplacer le produit le cas échéant.**

## 6.2 CONTRÔLES ANNUELS

Le système INNOTECH "POINT-13" doit être soumis à un contrôle par une personne qualifiée /spécialisée et familiarisée avec le système de sécurité. La sécurité de l'utilisateur dépend de la fiabilité et de la durée de vie de l'équipement.

Les intervalles des vérifications sont, en fonction de l'intensité de l'utilisation et de l'environnement, plus rapprochés (p. ex. dans une atmosphère corrosive, etc.).

Documenter le contrôle effectué par le spécialiste / professionnel dans le protocole de contrôle et le conserver avec la notice d'utilisation.



**Consulter les intervalles de contrôle préconisés dans le protocole de contrôle.**

# 7

## GARANTIE

La garantie sur tous les composants, lors de conditions d'utilisation normales, s'élève à 2 ans à partir de la date d'achat pour tout défaut de fabrication. Cette période peut être réduite dans le cas d'une utilisation dans des atmosphères corrosives.

En cas de sollicitation (chute, poids de la neige, etc.), la garantie sur tous les composants ayant été conçus pour absorber l'énergie ou qui peuvent se déformer s'annule.



**Pour le montage du système et les pièces de construction qui sont fournies et installées par des entreprises de montage compétentes, INNOTECH ne pourra nullement être tenu responsable ni accorder de garantie.**

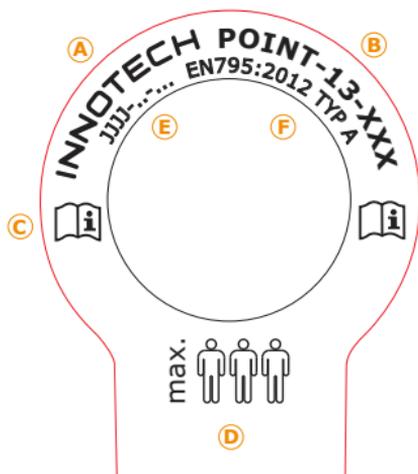
# 8

## HOMOLOGATION

INNOTECH "POINT-13" a été contrôlé et certifié selon la norme **EN 795:2012 TYPE A**.

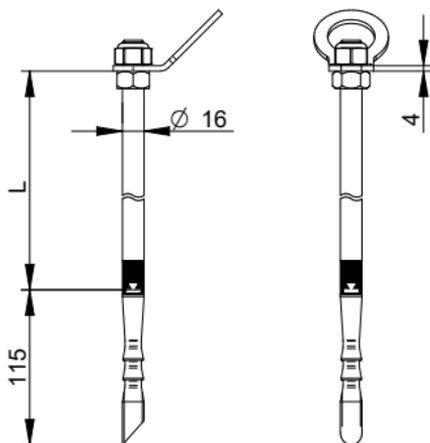
Instance de notification chargée de l'examen des modèles types :  
DEKRA EXAM GmbH, Dinnendahlstrasse 9, D-44809 Bochum

A) Nom ou logo du fabricant / distributeur :	INNOTECH
B) Désignation de type :	POINT-13
C) Symbole renvoyant à la notice d'utilisation :	
D) Nombre maximum de personnes pouvant être sécurisées :	3 (y compris 1 personne habilitée pour les premiers secours)
E) Année de construction et numéro de série du fabricant :	JJJJ-...
F) Numéro de la norme applicable :	EN 795:2012 TYPE A



# 10 DIMENSIONS

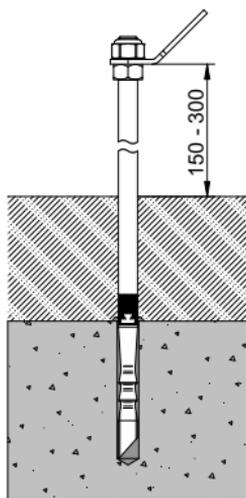
[mm]



Longueur standard (L): 300 / 400 / 500 / 600 mm  
(longueurs spéciales sur demande)

# 11 CONSIGNE DE MONTAGE

[mm]



Les poteaux ayant un diamètre de 16 mm n'affichent qu'une faible stabilité intrinsèque. NE pas dépasser la hauteur du poteau de 300 mm au-dessus de la surface de l'ouvrage.

Une structure **porteuse en béton (béton massif)** d'une **qualité égale ou supérieure à C20/25** et l'utilisation des moyens de fixation cités dans cette notice de montage constituent la condition indispensable pour un montage professionnel et conforme.



**DANGER DE MORT dû au montage sur un support de montage inapproprié.**

- Monter le système INNOTECH "POINT-13" sur une structure porteuse en béton (béton massif) d'une qualité égale ou supérieure à C20 / 25.
- **Ne pas effectuer le montage dans la chape, le béton de ragréage, le béton de pente, etc...**
- En cas de doute, faire contrôler le support de montage par un spécialiste en statique ou par le fabricant.

**RECOMMANDATION :**

- cartouche de mortier HVU-TZ M16 de HILTI (INNOTECH "BEF-110")

**EN OPTION:**

- cartouche de scellement RSB 16 de FISCHER ou
- FISCHER (mortier à injecter) FIS SB 390 S ou
- HILTI (mortier à injecter) HY 200



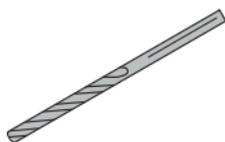
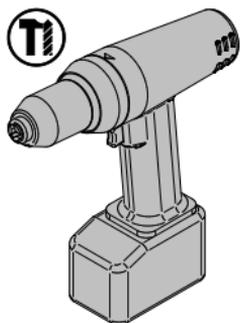
**N'utiliser les produits d'autres fabricants qu'ayant les mêmes spécifications techniques (comparer les fiches techniques).**



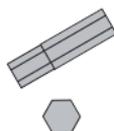
Les moyens de fixation ne sont PAS fournis.

# 14 OUTILS DE MONTAGE

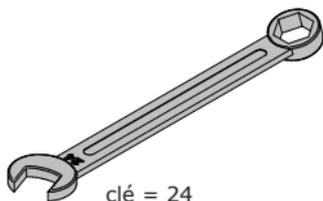
[mm]



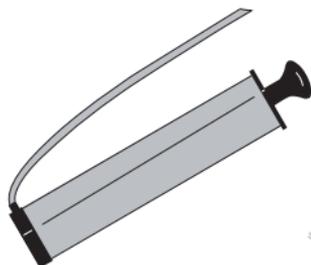
Ø = 18



clé = 5



clé = 24



# 15 MONTAGE



**DANGER**

## **DANGER DE MORT dû à un montage non conforme.**

- Monter le système INNOTECH "POINT-13" conformément à la notice de montage.
- Le système INNOTECH "POINT-13" NE doit pas être fixé horizontalement (p. ex. sur des façades) ou sur des sous-toits (« surplomb », (figure 1)).
- Respecter les distances au bord par rapport à l'extrémité de la membrane d'étanchéité de 1,50 m au minimum (figure 2).

Figure 1

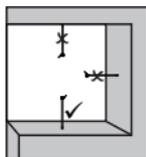
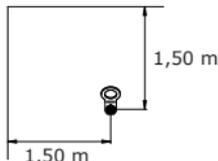


Figure 2



**ATTENTION**

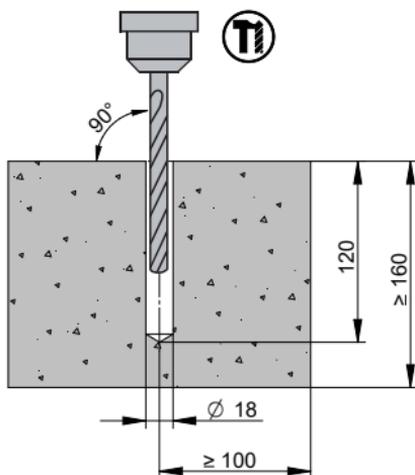


## **LÉSIONS OCULAIRES dues à la poussière / éclats / liquides.**

- Porter une protection oculaire / des lunettes de protection lors du montage.

# 15 MONTAGE

1. [mm]

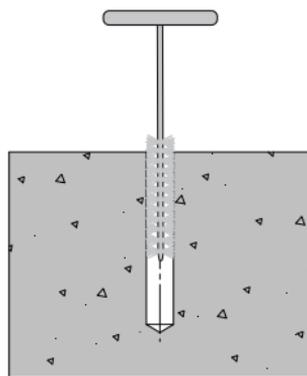
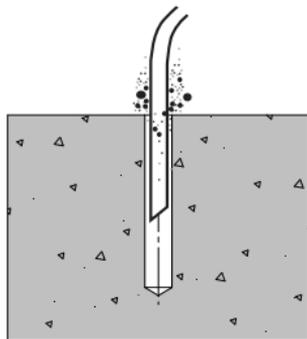
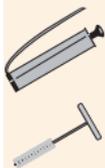


2. **DANGER DE MORT dû à l'utilisation de moyens de fixation NON autorisés.**



**DANGER**

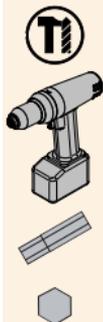
- N'utiliser que des moyens de fixation homologués (cf. chap. [13] Possibilités de fixation).



**Tenir compte du mode d'emploi du dispositif de fixation utilisé !**

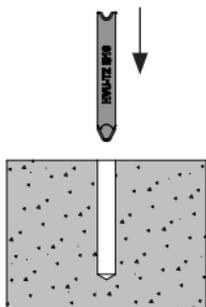
# 15 MONTAGE

## 3.

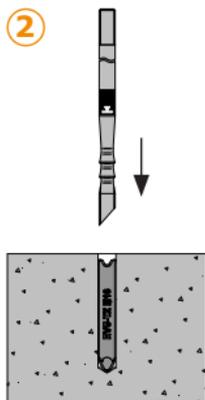


Hilti HVU-TZ M16  
(INNOTECH "BEF-110")

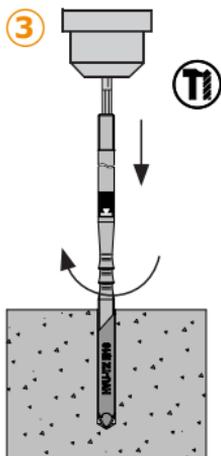
①



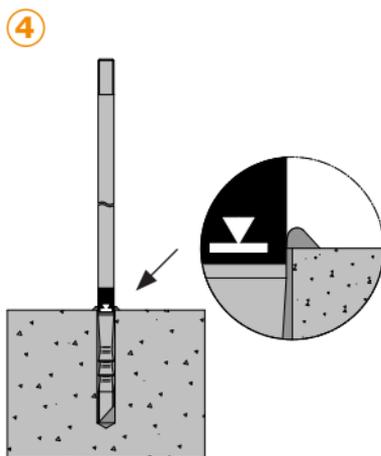
②



③



④



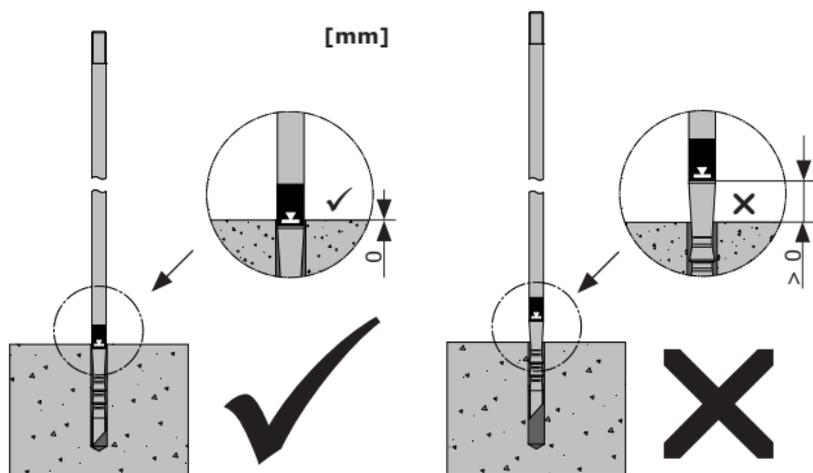
Respecter le  
temps de séchage!

°C	°F	t <sub>rel</sub>	t <sub>cure</sub>
-5...-1	23...31	60 min	5 h
0...9	32...49	30 min	60 min
10...19	50...67	20 min	30 min
20...40	68...104	8 min	20 min

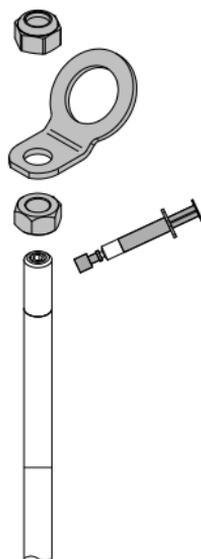


**DANGER DE MORT dû à un montage non conforme.**

- Respecter la profondeur d'encastrement correcte.

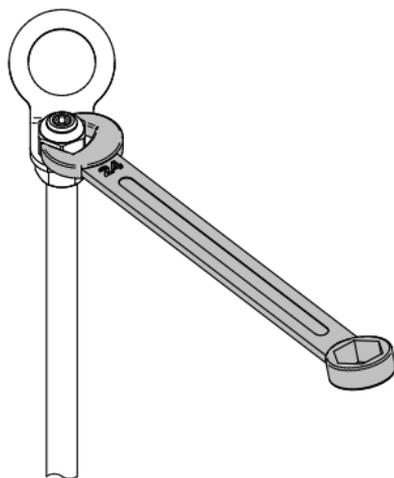


4.



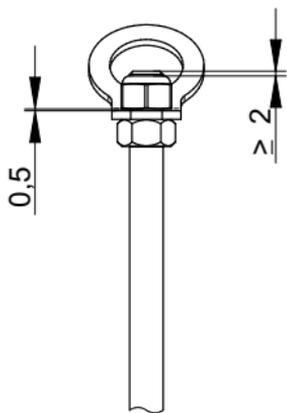
# 15 MONTAGE

5.

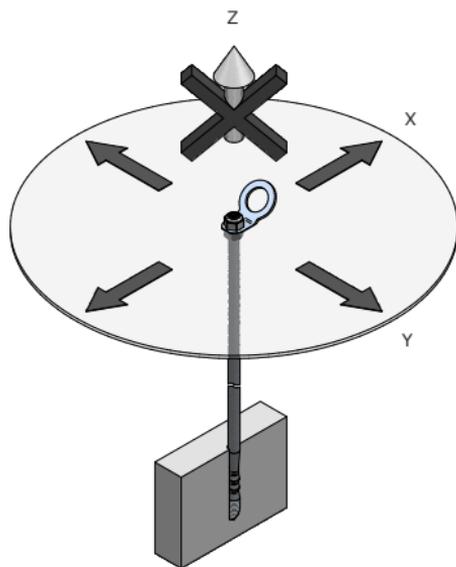


6.

[mm]



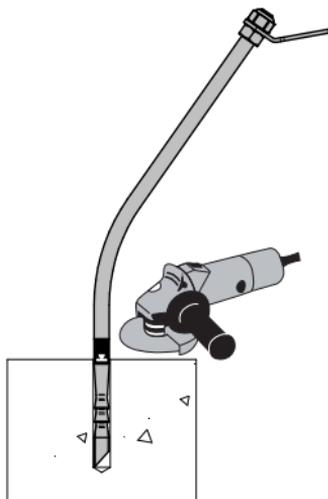
**TERMINÉ**



**DANGER DE MORT** lors de l'utilisation dans des directions de sollicitations **NON** autorisés.

- N'utiliser le système INNOTECH"POINT-13" que dans les sens des sollicitations autorisées (parallèles à la surface de montage).
- Toute sollicitation de fonctionnement / d'utilisation dans le sens « Z » est INTERDITE !

1.



2.

Ne pas éliminer le système de sécurité AVEC les ordures ménagères.  
Collecter les composants usés conformément aux directives nationales en vigueur et les soumettre à un recyclage respectueux de l'environnement.

## PROTOCOLE DE CONTRÔLE N° \_\_\_\_ (PARTIE 1/2)

P O I N T - 1 3

NUMÉRO D'ORDRE :

**PROJET :**

**DONNEUR D'ORDRE :** Personne chargée du dossier : 

Adresse de la société :

**MANDATAIRE :** Personne chargée du dossier : 

Adresse de la société :

**MONTAGE :** ( cocher la case correspondante !)

**EAP** (points d'ancrage uniques)

**POINTS DE FIXATION** d'un système à câbles horizontale selon EN 795:2012 TYPE A

Personne chargée du dossier : 

Adresse de la société :

## PROTOCOLE DE RÉCEPTION N° \_\_\_\_\_ (PARTIE 2/2)

P O I N T - 1 3

**PRODUIT :**  Nombre de pièces \_\_\_\_\_ (désignation du modèle EAP / point de fixation)

Année de construction / numéro de série : \_\_\_\_\_

Support de montage : \_\_\_\_\_

(p.ex. : béton massif de qualité C20/25)

Date :	Site :	Type de chevilles : FIX./Colle ?/ Désignation	Profondeur de pose : [mm]	Forêt Ø: [mm]	Photos : (lieu d'enregistrement)
			mm	mm	
			mm	mm	

La société de montage soussignée certifie l'installation est conforme (distance par rapport aux bords, examen du support, nettoyage conforme des perçages, respect des temps de séchage et de la température de mise en œuvre, respect des directives du fabricant des chevilles, etc.).

Le donneur d'ordre réceptionne les prestations du mandataire. Les notices d'utilisation, les protocoles de chevillage, les documentations photographiques et les fiches de contrôle ont été remis au donneur d'ordre (maître d'ouvrage) et doivent être mis à la disposition de l'utilisateur. Le maître d'ouvrage déterminera au moyen de plans les positions des dispositifs d'ancrage pour accéder au système de sécurité (p. ex. : schéma de la vue en plan de la toiture).

**Le monteur spécialisé, ayant une parfaite connaissance du système d'ancrage, certifie que les travaux de montage ont été exécutés de manière professionnelle, conformément aux connaissances techniques et en respectant les instructions de montage du fabricant. La fiabilité de l'installation en termes de sécurité est certifiée par la société de montage.**

**Matériel remis:** (p.ex. : équipement de protection individuelle EPI, appareils anti-chute, armoire de rangement, etc.) Pièce \_\_\_\_\_  Pièce \_\_\_\_\_  Pièce \_\_\_\_\_  Pièce \_\_\_\_\_**Remarques :** \_\_\_\_\_

Nom : \_\_\_\_\_

Donneur d'ordre

Monteur EPI / points de fixation

\_\_\_\_\_  
Date, cachet, signature\_\_\_\_\_  
Date, cachet, signature

**CONSIGNES POUR LE SYSTÈME  
DE SÉCURITÉ EXISTANT**

**Cette consigne doit être apposée de façon visible par le maître d'ouvrage  
à côté de l'accès au système !**

L'utilisation du système doit s'effectuer conformément à l'état actuel de la technique  
en se référant à la notice d'utilisation.

Lieu de conservation des notices d'utilisation, des protocoles de contrôle, etc. :

- Plan d'ensemble avec implantation des dispositifs d'ancrage :

**Les zones non résistantes à la rupture (p.ex. : coupoles lumineuses ou / et fenêtres de toits)  
doivent y être mentionnées !**

Pour connaître les valeurs-limites maximales des dispositifs d'ancrage, consulter les  
notices d'utilisation et la plaque signalétique de l'installation.

En cas de sollicitation suite à une chute ou en cas de doute, il ne faut plus faire usage du dispositif d'ancrage mais le  
renvoyer au fabricant ou dans un atelier spécialisé pour y être inspecté et réparé.  
Ceci vaut également dans le cas d'une détérioration des moyens d'ancrage.

# PROTOCOLE DE CONTRÔLE N° \_\_\_\_\_ (partie 1/2)

P O I N T - 1 3

NUMÉRO D'ORDRE : \_\_\_\_\_

PROJET : \_\_\_\_\_

**PRODUIT :**  Nombre de pièces \_\_\_\_\_ (désignation du modèle EPI / point de fixation)

année de construction / numéro de série : \_\_\_\_\_

CONTRÔLE ANNUEL DU SYSTÈME EFFECTUÉ LE : \_\_\_\_\_

CONTRÔLE ANNUEL DU SYSTÈME À EFFECTUER AU PLUS TARD LE : \_\_\_\_\_

**DONNEUR D'ORDRE :** Personne chargée du dossier :   
 Adresse de la société : \_\_\_\_\_

**MANDATAIRE :** Personne chargée du dossier :   
 Adresse de la société : \_\_\_\_\_

POINTS DE CONTRÔLE : <input checked="" type="checkbox"/> Vérifiés et approuvés !	DÉFAUTS CONSTATÉS: (Description des défauts / Mesures)
<b>DOCUMENTS :</b>	
<input type="checkbox"/> Notice d'utilisation	
<input type="checkbox"/> Protocole de réception / documentation de chevillage / documentation photographique	
<b>EPI (Équipements de protection individuelle) contre les chutes :</b> Vérification selon les indications du fabricant	
<input type="checkbox"/> Date d'expiration	
<input type="checkbox"/> Vérification périodique annuelle effectuée	
<input type="checkbox"/> non effectuée (pas d'autorisation)	

COPIE  
PROTOCOLE DE CONTRÔLE N° \_\_\_\_\_ (partie 2/2)

P O I N T - 1 3

POINTS DE CONTRÔLE : <input checked="" type="checkbox"/> Vérifiés et approuvés !	DÉFAUTS CONSTATÉS: (Description des défauts / Mesures)
<b>ÉTANCHÉITÉ DU TOIT :</b>	
<input type="checkbox"/> pas de détérioration	
<input type="checkbox"/> pas de corrosion	
<b>PIECÈS VISIBLES DU DISPOSITIF D'ANCRAGE :</b>	
<input type="checkbox"/> pas de déformation	
<input type="checkbox"/> Pivotement des anneaux d'ancrage	
<input type="checkbox"/> pas de corrosion	
<input type="checkbox"/> Assemblages vissés sécurisés	
<input type="checkbox"/> Assemblage solide	
<input type="checkbox"/> .....	

**Résultat de la réception :** le système de protection est conforme à la notice d'utilisation du fabricant ainsi qu'à l'état actuel de la technique. La fiabilité de l'installation en matière de sécurité est confirmée.

**Remarques :** \_\_\_\_\_

Nom : \_\_\_\_\_

Donneur d'ordre Contrôle :

\_\_\_\_\_ Mandataire (expert, personne chargée du système de sécurité)

\_\_\_\_\_  
Date, cachet, signature

\_\_\_\_\_  
Date, cachet, signature

INNOTECH Arbeitsschutz GmbH, Laizing 10, A-4656 Kirchham / Autriche.  
[www.innotech.at](http://www.innotech.at)

